

„BOSTON“ LED CEILING LIGHT	ENG
"BOSTON" LUBINIS LED ŠVIESTUVAS	LTU
"BOSTON" VIRSAPMETUMA LED GAISMEKLIS	LV
"BOSTON" LED VALGUSTUMINE	EST
„BOSTON“ СВЕТОДИОДНЫЙ СВЕТИЛЬНИК ДЛЯ ПОТОЛКА	RU



6004000082, BOSTON90_36W_W_LED_5400
 6004000081, BOSTON90_48W_W_LED_7200
 6004000083, BOSTON90_60W_W_LED_8400
 6004000084, BOSTON90_36W_B_LED_5400
 6004000085, BOSTON90_48W_B_LED_7200
 6004000086, BOSTON90_60W_B_LED_8400

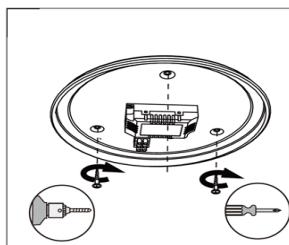
1. Designated Use/Paskirtis/ Izmantošana/ Sihtotstarve

- 1.1 BOSTON LED ceiling light are an indoor use luminaire, fixed straight to the ceiling or wall. Suitable for a wide range of locations: offices, living rooms, bars and restaurants etc.
- 1.1 BOSTON LED yra vidaus patalpų šviestuvas gali būti montuojamas prie lubų ar sienos. Tinkamas įvairioms vietoms apšvesti, tokiomis kaip biurai, gyvenamieji kambariai, barai, restoranai ir t.t.
- 1.1 BOSTON gaismekli ir automatiškai LED apgaismojuma kontrolei. Piemērots daudzveidīgam vietu apgaismojumam: birojs, dzīvojamā īstaba, koridoru, kā arī citām vietām
- 1.1 BOSTON LED-laevalgusti on siseruumides kasutatav valgusti, mis on kinnitatud otse lakke või seina. Sobib paljudes kohtades: kontorid, elutoad, baarid ja restoranid jne
- 1.1 Светодиодный потолочный светильник BOSTON - это светильник для внутреннего использования, который крепится прямо к потолку или стене. Подходит для самых разных мест: офисы, гостинные, бары, рестораны и т. д.

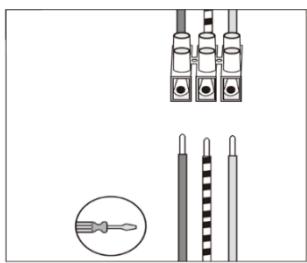
2. Safety / Sauga/ Drošība/ Ohutus/безопасность

- 2.1 Electrical appliances must be connected only by competent person
- 2.1 Elektros prietaisus turi prijungti tik kompetentingas asmuo
- 2.1 Elektriskās ierīces drīkst pievienot tikai kompetenta persona
- 2.1 Elektriseadmed peavad olema ühendatud ainult pädeva isikuga
- 2.1 Электрические приборы должны подключаться только компетентным лицом
- 2.2 Switch off the electricity at the fuse box by removing the relevant fuse or switching off the circuit breaker before proceeding with the installation
- 2.2 Prieš pradēdami bet kokius šviestuvo pajungimo darbus, išjunkite elektros energiją įvadiniam skydelyje. Draudžiama jungti šviestuvą esant neišjungtai įtampa
- 2.2 Pirms sākt jebkura gaismekli savienojuma darbus, atslēdziet elektrību ievada sadalē, ir aizliegts veikt darbus ja nav atslēgta elektrība
- 2.2 Enne paigaldamist lülitage elekter kaitsekilbit välja või lülitage kaitselülitit välja
- 2.2 Отключите электричество в блоке предохранителей, удалив соответствующий предохранитель или выключив автоматический выключатель, прежде чем приступать к установке
- 2.4 The light source of this luminaire is not replaceable; When light source reaches it's end of life the whole luminaire shall be replaced
- 2.4 Šviesos šaltinis nekeičiamas. Jeigu šviesos šaltinis pasiekia savo gyvavimo pabaiga, visas šviestuvas turi būti keičiamas kitu
- 2.4 Ši gaisnekļa gaismas avots nav nomaināms; Kad gaismas diodes izdeg, ir jānomaina viss gaismeklis
- 2.4 Selle valgusti valgusallikas ei ole asendatav; Kui valgusahi jõuab selle eluea lõpuni, tuleb kogu valgusti asendada
- 2.4 Источник света этого светильника не заменим; Когда срок службы источника света истекает, весь светильник заменяется

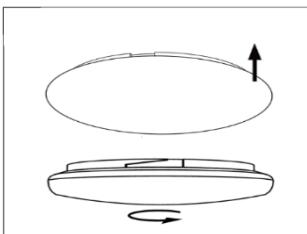
3. Installation/ Montavimas/ Uzstādīšanas/ Paigaldus/ монтаж



- Fix the base with the screws to the ceiling or wall
- Varžtais pritvirtinkite šviestuvo korpusą prie lubų ar sienos
- Nostipriniet pamatni pie griestiem ar skrūvēm
- Kinnitage alus kruvidega lae- või seinale
- Закрепите корпус светильника на потолке или стене шурупами



- Connect wires to the terminals
- Prijunkite šviestuvo laidus prie ateinančiu elektros laidu
- Savienot palīgierīcēm vadus vadu nāk
- Ühendage LED-paneel ajamiga ja ajami juhtmed elektrivõrguga.
- Подключите светодиодные провода панели к сети.



- Attache the cover to the base. Turn it on, check instalation is correct
- Pritvirtinkite šviestuvo gaubtā. Ijunkite, patikrinkite, ar īstaluota teisingai
- Piestipriniet vāciņu pie pamatnes. Ieslēdziet, vai instalācija ir pareiza
- Asetage kate alusesse. Lülitage see sisse, kontrollige, kas installimine on õige
- Прикрепите крышку светильника. Включите его, убедитесь, что он установлен правильно

4. Luminaire control with switch/Šviestuvo valdymas jungikliu/Gaismas vadība ar slēdzi/ Valgusti juhtimine lülitiga / Управление светильником с помощью переключателя

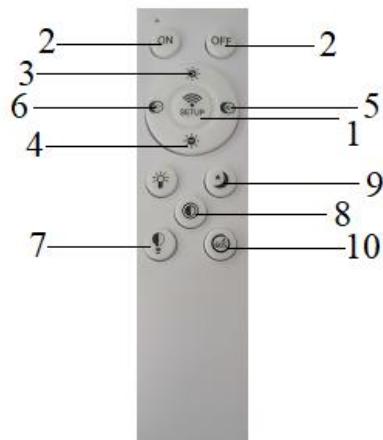
- 4.1 Turn off luminaire with switch and then turn it on its color temperature (CCT) will change from 3000K to 4500K, then turn off and turn it on again, color temperature will change from 4500K to 6500K;
- 4.1 Jungikliu išjungus šviestuvą ir vėl ji įjungus spalvinė temperatūra (CCT) keičiasi iš 3000K į 4500K išjungus ir įjungus ji vėl, spalva keičiasi iš 4500K į 6500K;
- 4.1 Izslēdziet gaismekli ar slēdzi un tad ieslēdziet to atpakaļ, гаисмас температура izmainīsies no 3000K uz 4500K, изслēдзот и ieslēдzot slēdzi atkārtoti гаисmekla temperatūra izmaiňsies no 4500K uz 6500K.
- 4.1 Lülitage valgusti välja lülitiga ja seejärel lülitage see oma värvitemperatuurile (CCT) muutuks vahemikus 3000K kuni 4500K, seejärel lülitage välja ja lülitage see uuesti sisse, värvitemperatuur muutub 4500K-lt 6500K-ni;
- 4.1 Когда свет выключается и снова включается с помощью переключателя, цветовая температура (CCT) изменяется с 3000K на 4500K, при выключении и повторном включении цвет меняется с 4500K на 6500K

5. Luminaire pairing to remote controller or APP/Šviestovo pririšimas prie Pulto ar programēlēs/ Gaismekļa savienošanās ar tālvadības pulti vai aplikāciju viedtālrūni/ Valgusti sidumine kaugjuhtimispuldi vōi rakendusega / Привязка светильника к пульту или приложению

- 5.1 Turn on the luminaire with switch and within 5 seconds press the pair button on remote or APP when the light flashes then it's connected with lamp
- 5.1 Jungikliu ījunkite šviestuvą ir per 5 sekundes paspauskite pririšimo mygtuką ant distancinio pulto ar programēlēje. Kai šviestuvas sumirksts reišķia jis pririšta.
- 5.1 Ieslēdziet gaismekli ar slēdzi un 5 sekunžu laikā nospiediet savienošanas pogu uz tālvadības pulta vai aplikācijā, kad gaismeklis nomirgo, tas nozīmē ka savienošanās ir notikusi.
- 5.1 Lülitage valgusti sisse lülitiga ja vajutage 5 sekundi jooksul kaugjuhtimispuldi vōi APP paaritusnuppu, kui tuli vilgub, siis on see lambiga ühendatud
- 5.1 Включите свет переключателем и в течение 5 секунд нажмите кнопку привязки на пульте дистанционного управления или в приложении. Когда свет мигнет, это означает, что он привязан

6. Remote controller instruction/Valdymo Pulto instrukcija/ Tālvadības pūlts instrukcija/ Juhtpaneeli juhendamine/ Инструкция панели управления

1. Pair button/Pririšimo mygtukas/Pāra poga/Paarinup/Кнопка привязки
2. ON/OFF/Jungti/Išjungti/Ieslēgt/Izlēgt/Lülitage sisse / välja/Bкл/выкл
3. Increases brightness/Ryškumo didinimas/Palielināt apgaismojuma atdevi/Suurendage heledust/Увеличение яркости
4. Decrease brightness/Ryškumo mažinimas/Samazināt apgaimojuma atdevi/Vähendage heledust/Снижение яркости
5. Decrease CCT closer to 3000K/Spalvinēs temperatūros mažinimas link 3000K/Samazināt CCT līdz 3000K/Vähendage CCT lähemal 3000K/ Снижение цветовой температуры до 3000K
6. Increase CCT closer to 6500K/Spalvinēs temperatūros didinimas link 6500K/Palielināt apgaimojuma temperatūru līdz 6500K/Suurendage CCT-i lähemale heledust/ Повышение цветовой температуры до 6500K
7. Rotates from 3000K, 4500K, 6500K/Spalvinēs temperatūros keitimas 3000K, 4500K, 6500K/Rotēt no 3000K, 4500K, 6500K/Pöörake alates 3000K, 4500K, 6500K/ Изменение цветовой температуры 3000K, 4500K, 6500K
8. Increase, decrease brightness/Mažinti, didinti ryškumą/Samazināt, palielināt apgaimojuma atdevi/Vähendage, suurendage heledust/Увеличение, Снижение яркости.
9. Night light/ Naktinė šviesa/Nakts gaisma/Öine valgustus/Ночной свет
10. Turn on after 1 minute/Išsijungs po 1 minutēs/ Izslēdzas pēc 1 minūtes/Lülitub 1 minuti pārast välja/Выключится через 1 минуту

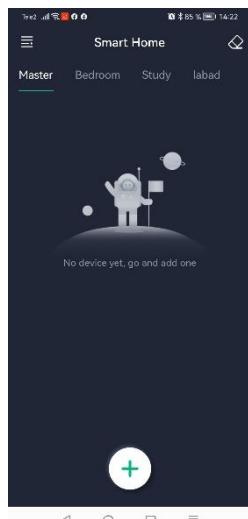


7. Instruction for phone APP/Instrukcija telefono programelei/ Instrukcija priekš sviedtālruņa APP/ Juhised telefonirakenduseks/Инструкция к приложению для телефона

- 7.1 Scan the QR code to download the APP. Bluetooth need to be turned on when using the APP.
- 7.1 Nuskanuokite QR kodą, kad parsisiųsti programėlę. Bluetooth funkcija turi būti įjungta, kai naudojatės programėle.
- 7.1 Noskanē QR kodu lai lejuplādētu APP. Izmantojot lietotni, ir jābūt ieslēgtam Bluetooth APP
- 7.1 Rakenduse allalaadimiseks skannige QR-kood. Rakenduse kasutamisel peab Bluetooth olema sisse lülitatud.
- 7.1 Отсканируйте QR-код, чтобы загрузить приложение. При использовании приложения Bluetooth необходимо включить



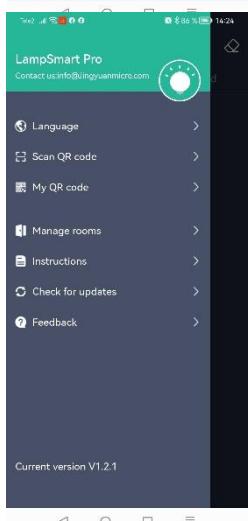
8. Control with the phone APP/Šviestuvo valdymas telefonu/ Vadība ar tālruņa lietotni/Juhtige telefoni APP-ga / Управление с помощью приложения для телефона



- 8.1 Press "+". Write luminaire name and press "Confirm"
- 8.1 Spustelékite „+“. Irašykite šviestuvo pavadinimą ir pasirinkite „confirm“
- 8.1 Nospiediet "+". Ierakstiet gaismekļa nosaukumu un nospiediet "Confirm"
- 8.1 Vajutage "+". Kirjutage valgusti nimi ja vajutage "Confirm".
- 8.1 Нажмите «+». Напишите название светильника и нажмите „Confirm“



- 8.2 Enjoy smart control as below shows, changing color temperature, Dimming, quick access to 3000K, 6500K, 4000K and nightlight.
- 8.2 Mēgaukitēs išmaniu valdymu. Keiskite šviesos temperatūrą, šviesos srautą. Greitai pereikite į 3000K, 6500K, 4000K ir naktinj režimą.
- 8.2 Izbaudiet viedo vadību, jaudas regulēšanas iespējas, iespēju mainīt gaismas temperatūrą 3000K, 6500K, 4000K kā arī iestatīt nakts apgaismojumu.
- 8.2 Nautige nutikat juhtimist, nagu allpool näidatud, värvitemperatuuri muutmine, hämardamine, kiire juurdepääs 3000K, 6500K, 4000K ja öövalgusele
- 8.2 Наслаждайтесь интеллектуальным управлением, как показано ниже, изменением цветовой температуры, затемнением, быстрым доступом к 3000K, 6500K, 4000K и ночному освещению.



- 8.3 Group Set and others, we can enjoy the functions as below, group set, language set etc
- 8.3 Grupės nustatymas ir kita. Galimos funkcijos kaip grupės nustatymas, kalbos pasirinkimas ir kita.
- 8.3 Grupu kopa un citi, mēs varam izmantot funkcijas, kā norādīts zemāk, grupu kopa, valodu kopa utt.
- 8.3 Grupikomplekt ja teised, saame nautida allpool toodud funktsioone, rühmakomplekti, keelekomplekti jne
- 8.3 Набор групп и другое, мы можем пользоваться функциями, как показано ниже, набором групп, набором языков и т. д.

Technical specification/Techninė specifikacija/Tehniskā specifikācija/Tehniline kirjeldus/Техническая спецификация	
Energy Efficiency/Energijos efektyvumo klasė/Energo efektivitāte/Energiatõhusus/Энергоэффективность	G.F
Power Supply/Išampa/Enerģijas padeve/Toiteallikas/Источник питания	165-240V / 50/60Hz
Power factor/Galios koeficientas/Jaudas koificients/Võimsustegur/Фактор силы	>0.50/<0.90
Colour Temperature/Šviesos spalva/Gaismas temperatūra/Värvi temperatuur/Цветовая температура	3000-6500 Kelvin
Colour Rendering Index/Šviesos atitikties koeficientas (CRI)/Gaismas atbilstība naturālajai gaismai CRI/Värvieraldusindeks (CRI)/Индекс цветопередачи	≥80
Lamp beam angle/Šviesos kampus/Lampas gaismas leņķis/Lambi kiurgusnurk/Угол луча лампы	120°
Conforms to current EC Directives/Atitinka ES reikalavimus ir direktyvas /Ierīce atbilst ES direktīvām un prasībām /Vastab kehtivatele Euroopa Komisjoni direktiividele	
Environmental Protection/Apsaugos laipsnis/Aizsardzība pret ārējo vidi/Keskkonnakaitse/Степень защиты	IP20
Warranty (months)/Garantija (mēnesiais)/Garantija (mēnešiem)/Garantii (kuud)/Гарантия (месяцы)	24

